



Briuselis, 2025 m. rugsėjo 9 d.
(OR. en)

12658/25
ADD 1

ENV 817
MI 637
DELECT 127

PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2025 m. rugsėjo 8 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	C(2025) 5961 final - Annex
Dalykas:	PRIEDAS prie Komisijos deleguotosios direktyvos kuria dėl išimties švinui kaip legiruojamajam elementui pliene, aliuminyje ir varyje iš dalies keičiama Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2011/65/ES

Delegacijoms pridedamas dokumentas C(2025) 5961 final - Annex.

Pridedama: C(2025) 5961 final - Annex



EUROPOS
KOMISIJA

Briuselis, 2025 09 08
C(2025) 5961 final

ANNEX

PRIEDAS

prie

Komisijos deleguotosios direktyvos

**kuria dėl išimties švinui kaip legiruojamajam elementui pliene, aliuminyje ir varyje iš
dalies keičiama Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2011/65/ES**

PRIEDAS

Direktyvos 2011/65/ES III priedo 6.a, 6.a-I, 6.b, 6.b-I, 6.b-II ir 6.c punktai ir papunkčiai pakeičiami taip:

„6.a	Švinas, esantis plieno sudėtyje kaip legiruojamasis elementas apdirbimo tikslais ir esantis cinkuoto plieno sudėtyje, sudarantis ne daugiau kaip 0,35 % masės	Nustoja galioti [Leidinių biurui: prašome įrašyti datą, kuri yra 12 mėnesių nuo deleguotosios direktyvos įsigaliojimo].
6.a-I	Švinas, esantis plieno sudėtyje kaip legiruojamasis elementas apdirbimo tikslais, sudarantis ne daugiau kaip 0,35 % masės*	Visoms kategorijoms nustoja galioti 2027 m. birželio 30 d.
6.a-II	Švinas, esantis partijomis karštai cinkuoto plieno gaminių sudėtyje kaip legiruojamasis elementas apdirbimo tikslais, sudarantis ne daugiau kaip 0,2 % masės*	Visoms kategorijoms nustoja galioti 2027 m. birželio 30 d.
6.b	Švinas, esantis aliuminio sudėtyje kaip legiruojamasis elementas, sudarantis ne daugiau kaip 0,4 % masės	Nustoja galioti [Leidinių biurui: prašome įrašyti datą, kuri yra 18 mėnesių nuo deleguotosios direktyvos įsigaliojimo].
6.b-I	Švinas, esantis aliuminio sudėtyje kaip legiruojamasis elementas, sudarantis ne daugiau kaip 0,4 % masės, jeigu jis patekęs iš perdirbto aliuminio laužo, kuriame buvo švino*	1–7 ir 10 kategorijoms nustoja galioti [Leidinių biurui: prašome įrašyti datą, kuri yra 12 mėnesių nuo deleguotosios direktyvos įsigaliojimo]. 9 kategorijos pramoniniams stebėjimo ir kontrolės prietaisams ir 11 kategorijai nustoja galioti 2027 m. birželio 30 d.

6.b-II	Švinas aliuminyje kaip legiruojamasis elementas apdirbimo tikslais, sudarantis ne daugiau kaip 0,4 % masės*	1–7 ir 10 kategorijoms nustoja galioti [Leidinių biurui: prašome įrašyti datą, kuri yra 18 mėnesių nuo deleguotosios direktyvos įsigaliojimo]. 9 kategorijos pramoniniams stebėjimo ir kontrolės prietaisams ir 11 kategorijai nustoja galioti 2027 m. birželio 30 d.*
6.b-III	Švinas, esantis aliuminio sudėtyje kaip legiruojamasis elementas, sudarantis ne daugiau kaip 0,3 % masės, jeigu jis patekęs iš perdirbto aliuminio laužo, kuriame buvo švino*	1–8, 9 kategorijoms, išskyrus pramoninius stebėjimo ir kontrolės prietaisus, ir 10 kategorijai nustoja galioti 2027 m. birželio 30 d.
6.c	Vario lydiniai, kuriuose švinas sudaro ne daugiau kaip 4 % masės*	Nustoja galioti 2027 m. birželio 30 d.“

„* Išimtis netaikoma plačiai visuomenei tiekiamai elektros ir elektroninei įrangai, jei įprastomis arba numatomomis naudojimo sąlygomis elektros ir elektroninę įrangą arba jos prieinamą dalį vaikas gali įsidėti į burną. Tačiau išimtis taikoma, jei galima įrodyti abu šiuos dalykus:

švino išsiskyrimas iš tokios elektros ir elektroninės įrangos ar bet kurios jos prieinamos dalies, nesvarbu, ar jos dengtos, ar nedengtos, yra ne didesnis kaip $0,05 \mu\text{g}/\text{cm}^2$ per valandą (atitinka $0,05 \mu\text{g}/\text{g}/\text{h}$),

dengtų gaminių danga užtikrina, kad ši išsiskyrimo vertė nebūtų viršyta bent dvejus įprasto ar pagrįstai numatomo tokios elektros ir elektroninės įrangos naudojimo metus.

Taikant šią išnašą laikoma, kad elektros ir elektroninę įrangą (ar prieinamą elektros ir elektroninės įrangos dalį) vaikas gali įsidėti į burną, jei vienas iš tokios įrangos matmenų yra mažesnis nei 5 cm arba jeigu ji turi tokio dydžio atskiriamą ar išsikišusią dalį.“